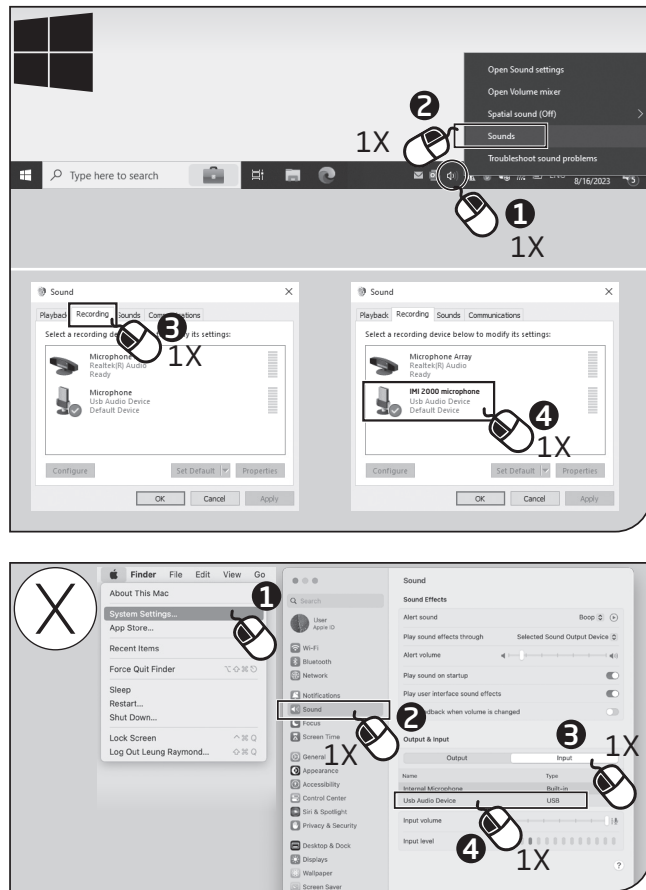




**DE**  
USB-Streaming-Mikrofon mit LED, IMI 2000.  
Gebrauchsanleitung

**EN**  
USB Streaming Microphone With LED,  
IMI 2000.  
Instruction manual

**IT**  
Microfono per streaming USB con LED,  
IMI 2000.  
Manuale utente

**ES**  
Micrófono USB para streaming con LED,  
IMI 2000.  
Manual del usuario

**FR**  
Microphone USB streaming avec LED,  
IMI 2000.  
Mode d'emploi

**HU**  
USB Közvetítő mikrofon LED-es, IMI 2000.  
Használati útmutató

**NL**  
USB Streaming microfoon met LED, IMI 2000.  
Gebruiksaanwijzing

**PL**  
Mikrofon strumieniowy USB ze wskaźnikami  
LED, IMI 2000.  
Instrukcja obsługi

Imtron GmbH  
Media-Saturn-Strasse 1  
85053 Ingolstadt  
Germany  
www.imtron.eu  
www.isy-online.eu



IM\_IMI 2000\_231011\_V06

## USB Streaming Microphone With LED, IMI 2000 User manual

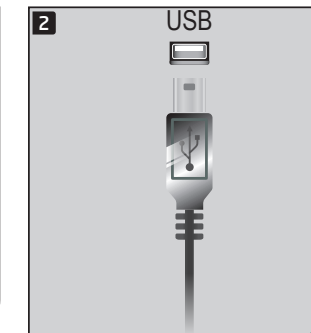
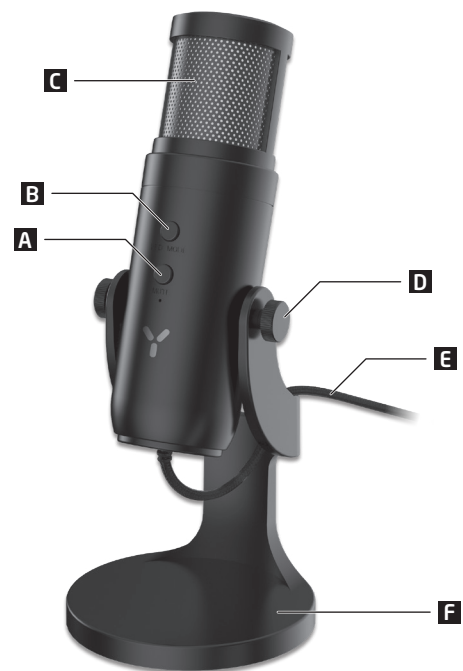
Gebrauchsanleitung, USB-Streaming-Mikrofon mit LED, IMI 2000  
Manuale utente, Microfono per streaming USB con LED, IMI 2000



# ISY

simply connected

|            |         |
|------------|---------|
| Deutsch    | 3 - 5   |
| English    | 6 - 8   |
| Italiano   | 9 - 11  |
| Español    | 12 - 14 |
| Français   | 15 - 17 |
| Magyar     | 18 - 20 |
| Nederlands | 21 - 23 |
| Polski     | 24 - 26 |



# Gebrauchsanleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf dieses Produktes. Die Bedienung dieses Produktes ist einfach und wenn Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durchlesen, können Sie den maximalen Nutzen aus allen Funktionen erzielen.

## 1. Sicherheitshinweise

Wichtige Sicherheitshinweise. Bitte aufmerksam durchlesen und für späteren Gebrauch aufbewahren.

- Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem ersten Gebrauch gründlich durch. Sie enthält wichtige Informationen für Ihre Sicherheit sowie zum Gebrauch und zur Pflege des Gerätes. Heben Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf und geben Sie sie mit dem Gerät weiter.
- Um gefährliche Situationen zu vermeiden, das Gerät nicht für andere als die in dieser Anleitung beschriebenen Zwecke verwenden. Unsachgemäße Verwendung ist gefährlich und führt zum Verlust der Garantie.
- Nur für den Hausgebrauch. Nicht im Freien verwenden.
- **LEDs sind nicht austauschbar.**
- **Achtung!** Blicken Sie nicht direkt in den LED-Strahl. Richten Sie den LED-Strahl nicht direkt auf die Augen.
- Dieses Produkt ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt spielen.
- Ausschließlich vom Hersteller empfohlenes oder im Lieferumfang befindliches Zubehör verwenden.
- Die Oberfläche des Produktes nicht mit scharfen oder harten Gegenständen berühren, andrücken oder reiben.
- **Achtung!** Um die Gefahr eines Brandes oder Stromschlages zu reduzieren, das Produkt nicht Regen oder Feuchtigkeit aussetzen.
- Das Produkt darf keinen Tropfen oder Spritzern ausgesetzt werden, und es dürfen keine mit Flüssigkeiten gefüllte Gegenstände wie Vasen auf das Produkt gestellt werden.
- Darauf achten, dass keine Gegenstände oder Flüssigkeiten durch Öffnungen in das Gehäuse eindringen.
- Die Luftzirkulation nicht durch Abdecken mit Gegenständen wie Zeitungen, Tischtüchern, Vorhängen, usw. behindern.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Geräten, die starke Magnetfelder erzeugen (z. B. Motoren, Lautsprecher, Transformatoren).
- Setzen Sie das Gerät nicht direktem Sonnenlicht, Feuchtigkeit, Verschmutzungen, heißen Lichtquellen oder starken Magnetfeldern aus. Setzen Sie das Gerät keinen hohen Temperaturen und starken Vibrationen aus und vermeiden Sie eine starke mechanische Beanspruchung.
- Falls am Gerät Schaden auftreten, benutzen Sie das Gerät nicht mehr und lassen Sie es durch einen Fachmann instand setzen oder wenden Sie sich an unsere Kundenbetreuung. Zerlegen Sie das Gerät nicht und unternehmen Sie keine eigenen Reparaturversuche.

## 2. Bestimmungsgemässer Gebrauch

Das Mikrofon dient für Aufnahmen, Präsentationen, Live Streaming und weitere ähnliche Anwendungen.

Dieses Produkt ist nur für den privaten Gebrauch vorgesehen und ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.

Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Beschädigung sichtbar ist.

Die Imtron GmbH akzeptiert keinerlei Haftung für jegliche Verletzungen oder Schäden, die durch unvorsichtige, nicht angemessene oder unsachgemäße Verwendung des Produkts oder Verwendung des Produkts für nicht vom Hersteller empfohlene Zwecke verursacht werden.

### 3. Teile

- A. Mikrofonstummelschalttaste mit Status-LED
- B. LED-Moduswahltaste
- C. Mikrofon mit LED-Beleuchtung
- D. Gelenkarretierschraube
- E. USB-Kabel
- F. Standfuß

### 4. Vor dem ersten Gebrauch

Diese Gebrauchsanleitung sorgfältig durchlesen, um Beschädigungen oder Verletzungen in Folge unsachgemäßer Verwendung zu vermeiden. Besonders die Sicherheitshinweise beachten. Zum späteren Nachschlagen aufbewahren und an zukünftige Benutzer weitergeben. Sämtliches Verpackungsmaterial vorsichtig entfernen und das Gerät auf Vollständigkeit und Unversehrtheit prüfen. Ein beschädigtes Produkt nicht verwenden.

### 5. Betrieb

#### Aufbau und Anschluss

- 1** Stellen Sie die Position des Mikrofons ein und drehen Sie die Gelenkarretierschraube fest, um es zu sichern.

**Hinweis:** Halten Sie das Mikrofon immer von Verstärkern und Lautsprechern fern, um Tonstörungen bei der Aufnahme zu vermeiden

#### LED-Modus

Drücken Sie die Taste LED Mode so oft wie nötig, um den LED-Modus einzuschalten, einen Modus auszuwählen oder wieder auszuschalten.

- 2** Schließen das Mikrofon mit dem USB-Kabel an Ihren Computer an.

- Der USB-Treiber wird automatisch eingerichtet, sobald Sie das USB-Kabel mit dem USB-Anschluss Ihres Geräts (z.B. PC) verbinden. Wird das Mikrofon zum ersten Mal verbunden richtet der Computer das Treiberprogramm ein und aktualisiert es.
- Drücken Sie die Mikrofonstummelschalttaste zum Stummschalten oder Aktivieren des Mikrofons. Leuchtet die Status-LED rot ist das Mikrofon stummgeschaltet.

#### Bemerkungen

- Wenn der Computer anzeigt, dass er das USB-Gerät nicht erkennt, starten Sie den Computer neu und schließen Sie das Mikrofon an einen anderen USB-Anschluss an.
- Wenn unter dem Mikrofon kein Ton zu hören ist, prüfen Sie, ob der Ton stummgeschaltet ist.

### 6. Reinigung und Pflege

- Das Produkt mit einem weichen, feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel reinigen. Anschließend trocken nachreiben. Zum Reinigen des Produktes keinen Alkohol, Aceton, Benzol, scheuernde Reinigungsmittel usw. verwenden. Keine harten Bürsten oder Metallgegenstände verwenden.
- Tauchen Sie elektrische Teile des Geräts während des Reinigens oder des Betriebs nie in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Halten Sie das Gerät nie unter fließendes Wasser.

## 7. Technische Daten

|                              |                                                                           |
|------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Eingangsspannung             | : USB 5 V $\pm$ 100 mA                                                    |
| Anschluss                    | : USB-A                                                                   |
| Mikrofon                     | : Ø9,7 x 6,7 mm                                                           |
| Mikrofon-Richtcharakteristik | : Omnidirectional                                                         |
| Empfindlichkeit              | : -32 dB $\pm$ 3 dB                                                       |
| Impedanz                     | : < 2,2 kΩ                                                                |
| Frequenzgang                 | : 200-16000 Hz                                                            |
| Kabellänge                   | : 1,45 m                                                                  |
| Abmessungen                  | : 245 x 100 x 100 mm                                                      |
| Systemvoraussetzung          | : Windows® 7/8/10/11<br>MAC OS13, MAC OS14<br>Multiplattform wie z.B. PS5 |
| Gewicht                      | : ca. 252 g                                                               |
| Betriebs-Umgebungstemperatur | : 0 - 45 °C                                                               |

# Instruction manual

Congratulations on purchasing this product. The operation of this product is simple and straightforward and by reading this operating manual, users will receive the optimum benefits of all its features.

## 1. Safety Instructions

Important safety instructions. Read carefully and keep for future reference.

- Read this user guide carefully before first use. It contains important safety information as well as instructions for the use and care of the device. Save the guide for later reference and include it with the device when transferring it to a third party.
- To avoid dangerous situations, do not use device for any purpose other than those described in the instructions. Improper use is dangerous and voids the warranty.
- For household use only. Do not use outdoors.
- **LEDs are not replaceable.**
- **Attention!** Please do not look directly into the light emanating from the LED. Do not point the LED light directly into the eyes.
- This product is not intended to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and / or lack of knowledge unless they are supervised by a person responsible for their safety or have received instructions on how to use the product.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- The use of accessories and parts not specifically recommended by the manufacturer may cause injuries or damages and will result in forfeiture of the warranty.
- Do not touch, press or rub the surface of the product with sharp or hard objects.
- **Danger!** To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose the device to rain or humidity.
- The product may not be exposed to dripping or splashing water, and liquid filled objects such as vases must not be placed on the product.
- Make sure no objects or liquids penetrate through openings into the housing.
- The ventilation should not be impeded by covering with items, such as newspapers, table-cloths, curtains, etc.
- Do not place the product in the vicinity of devices producing strong magnetic fields (for example motors, loudspeakers, transformers).
- Do not expose the product to direct sunlight, humidity, dirt, hot light sources or strong magnetic fields. Do not expose the product to high temperatures and strong vibrations and avoid high mechanical stress.
- If the product shows damages, do not use it any longer and have it repaired by a qualified technician, or contact our customer service department. Do not disassemble the product, and do not try to repair it yourself.

## 2. Intended use

The microphone is suitable for recording, presentation, live streaming and other similar applications.

This product is intended only for private household use and not intended for commercial use. Do not use the product if damage is seen.

Imtrion GmbH accepts no liability whatever for any injuries or damages caused due to careless, improper or incorrect use of the product or use of the product for purposes not recommended by the manufacturer.

### 3. Components

- A. Microphone mute button with status LED
- B. LED mode button
- C. Microphone with LED lighting
- D. Joint lock screw
- E. USB cable
- F. Stand

### 4. Before first time use

Read this user guide carefully to avoid damages or injuries due to improper use. Pay special attention to the safety instructions. Keep the instructions for future reference and include them when transferring the device to third persons. Carefully remove all packaging materials and check the device for completeness and integrity. Do not use a damaged product.

### 5. Operation

#### Assembly and connection

- 1** Adjust the position of the microphone and twist the joint lock screw to secure it.

**Note:** Always keep the microphone away from amplifiers and speakers to avoid sound interference when recording.

#### LED mode

Press the LED mode button to switch the LED on, choose LED mode or switch LED off.

- 2** Connect the microphone to your computer using the USB cable.
- The USB driver will be set up automatically as soon as you connect the USB cable and the USB port of your device (e.g. PC). When the microphone is connected for the first time, the computer sets up and updates the driver program.
  - Press the microphone mute button to mute or activate the microphone. When the status LED is red, the microphone is muted.

#### Remarks

- If the computer shows that it does not recognize the USB device, restart the computer and connect the microphone to a different USB port.
- If there is no sound from the microphone, check if the sound is muted.

### 6. Cleaning and care

- Clean the product with a soft, damp cloth and a mild cleaning agent. Finish by wiping it with a dry cloth. Do not use alcohol, acetone, benzene, scouring cleansers etc. to clean the product. Do not use hard brushes or metal objects.
- Never immerse electric parts of the product in water or other liquids while cleaning or using it. Never place the product under running water.

English

## 7. Technical data

|                                   |                                                                       |
|-----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| Voltage input                     | : USB 5 V $\overline{\text{USB}}$ 100 mA                              |
| Socket                            | : USB-A                                                               |
| Microphone                        | : Ø9.7 x 6.7 mm                                                       |
| Microphone patterns               | : Omnidirectional                                                     |
| Sensitivity                       | : -32 dB $\pm$ 3 dB                                                   |
| Impedance                         | : < 2.2 k $\Omega$                                                    |
| Frequency response                | : 200-16000 Hz                                                        |
| Cord length                       | : 1.45 m                                                              |
| Dimensions                        | : 245 x 100 x 100 mm                                                  |
| System requirements               | : Windows® 7/8/10/11<br>MAC OS13, MAC OS14<br>Multi-platform e.g. PS5 |
| Weight                            | : approx. 252 g                                                       |
| Operating environment temperature | : 0 – 45 °C                                                           |

# Manuale utente

Congratulazioni per l'acquisto di questo prodotto. Il funzionamento di questo prodotto è semplice e immediato e leggendo questo manuale dell'utente, gli utenti avranno benefici ottimi per tutte le sue funzioni.

## 1. Istruzioni di sicurezza

Importanti istruzioni di sicurezza – leggere con cura e salvare per uso futuro.

- Leggere con cura questa guida d'uso. Contiene importanti informazioni e istruzioni di sicurezza per l'uso e la cura del dispositivo. Salvare la guida per riferimento futuro e consegnarla col dispositivo se consegnato a terzi.
- Per evitare situazioni pericolose, non usare il dispositivo per nessuno scopo diverso da quello descritto nelle istruzioni. L'uso improprio è pericoloso e determinerà la non validità della garanzia.
- Solo uso interno.
- **I LED non sono sostituibili.**
- **Attenzione!** Non guardare direttamente nella luce emanata dal LED. Non puntare la luce del LED direttamente negli occhi.
- Questo dispositivo non è progettato per essere utilizzato da persone (comprese bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non sono controllate durante l'utilizzo del dispositivo da una persona responsabile della loro sicurezza.
- I bambini devono essere controllati per assicurare un corretto controllo del dispositivo.
- Utilizzare solo gli accessori forniti in dotazione con l'apparecchio e accessori originali. Per l'installazione, seguire il manuale d'uso.
- Non toccare, spingere o strofinare la superficie del prodotto con oggetti duri o taglienti.
- **Pericolo!** Per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche, non esporre il prodotto alla pioggia o all'umidità.
- Non esporre l'apparecchio a gocce o schizzi e non posizionare nessun contenitore di liquidi sull'apparecchio, per esempio i vasi.
- Assicurarsi che né oggetti né liquidi penetrino attraverso le aperture dell'alloggiamento.
- Non ostacolare la ventilazione, coprendo i fori preposti a tale funzione, ponendovi oggetti come giornali, tovaglie da tavola, tende, etc.
- Non posizionare il prodotto in prossimità di dispositivi che producono forti campi magnetici (ad esempio motori, altoparlanti, trasformatori).
- Non esporre il prodotto alla luce solare diretta, all'umidità, allo sporco, alle fonti di calore o a forti campi magnetici. Non esporre il prodotto ad alte temperature o a forte vibrazioni ed evitare le alte sollecitazioni meccaniche.
- Se il prodotto presenta guasti, non usarlo più e farlo riparare da un tecnico qualificato o contattare il nostro reparto assistenza. Non smontare il prodotto, e non provare a ripararlo da soli.
- **Importante!** Prima dell'impiego verificare che il prodotto sia utilizzabile. Il prodotto non verrà usato se mostra tracce di danni o se lo si sospetta essere difettoso.

## 2. Intended use

Il microfono idoneo per registrazioni, presentazioni, live streaming e altre applicazioni simili.

Questo prodotto è progettato esclusivamente per l'uso domestico e non è destinato all'uso commerciale. Ogni altro uso può causare danni al prodotto o lesioni.

Imtron GmbH non si assume alcuna responsabilità in caso di danni al prodotto, alle cose o in caso di lesioni personali dovuti a usi inappropriati o impropri, o per usi del prodotto che non rispondono alle finalità indicate dal costruttore.

### 3. Componenti

- A. Pulsante di tacitazione del microfono con LED di stato
- B. Pulsante di modalità LED
- C. Microfono con lampada LED
- D. Vite di bloccaggio snodo
- E. Cavo USB
- F. Piedistallo

### 4. Prima messa in funzione

Leggere con cura questa guida dell'utente per evitare guasti o lesioni a causa di uso improprio. Prestare particolare attenzione alle istruzioni di sicurezza. Tenere le istruzioni per riferimento futuro e consegnarle se il dispositivo è consegnato a terzi. Rimuovere con cura tutto il materiale di imballaggio e controllare che il dispositivo sia completo e integro. Non usare un dispositivo danneggiato.

### 5. Funzionamento

#### Montaggio e collegamento

- 1** Regolare la posizione del microfono e ruotare la vite di bloccaggio snodo per fissarla.

**Nota:** Tenere sempre il microfono lontano da amplificatori e altoparlanti per evitare interferenze sonore quando si registra.

#### Modalità LED

Premere il pulsante della modalità LED per accendere il LED, scegliere la modalità LED o spegnere il LED.

- 2** Collegare il microfono al proprio computer tramite il cavo USB.

- Il driver USB viene configurato automaticamente non appena si collega il cavo USB alla porta USB del proprio dispositivo (es. PC). Quando il microfono viene collegato per la prima volta, il computer configura e aggiorna il programma driver.
- Premere il tasto di tacitazione del microfono per disattivare o attivare il microfono. Quando il LED di stato è rosso, il microfono è tacitato.

#### Note

- Se il computer non riconosce il dispositivo USB, riavviare il computer e collegare il microfono a una porta USB diversa.
- Se l'audio è assente dal microfono, controllare che l'audio non sia disattivato.

### 6. Pulizia e cura

- Scollegare il prodotto dall'alimentazione prima di pulirlo. Pulire il prodotto con un panno morbido, umido e con del detersivo delicato. Finire pulendo con un panno asciutto. Non usare alcool, acetone, benzene, detersivi aggressivi ecc. per pulire il prodotto. Non usare spazzole dure o oggetti metallici.
- Non immergere le parti elettriche del prodotto in acqua o altro liquido durante l'uso o la pulizia. Non mettere il prodotto sotto l'acqua corrente.

## 7. Dati tecnici

|                                     |                                                                                                    |
|-------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Tensione di ingresso                | : USB 5 V  100 mA |
| Presa                               | : USB-A                                                                                            |
| Microfono                           | : Ø9,7 x 6,7 mm                                                                                    |
| Pattern microfono                   | : Omnidirectional                                                                                  |
| Sensibilità                         | : -32 dB ±3 dB                                                                                     |
| Impedenza                           | : < 2,2 kΩ                                                                                         |
| Risposta in frequenza               | : 200-16000 Hz                                                                                     |
| Lunghezza cavo                      | : 1,45 m                                                                                           |
| Dimensioni                          | : 245 x 100 x 100 mm                                                                               |
| Requisiti di sistema                | : Windows® 7/8/10/11<br>MAC OS13, MAC OS14<br>Multi piattaforma, ad es. PS5                        |
| Peso                                | : circa 252 g                                                                                      |
| Temperatura ambientale di esercizio | : 0 - 45 °C                                                                                        |

# Manual del usuario

Le agradecemos la compra de este producto. El funcionamiento de este producto es sencillo y sin complicaciones y, leyendo este manual de uso, los usuarios podrán beneficiarse de forma óptima de todas sus características.

## 1. Instrucciones de seguridad

Instrucciones de seguridad importantes – leer atentamente y guardar para eventuales consultas futuras.

- Lea atentamente esta guía del usuario antes del primer uso. Contiene información de seguridad importante, así como instrucciones para el uso y cuidado del dispositivo. Guarde la guía para eventuales consultas futuras y entréguela con el dispositivo si lo transfiere a un tercero.
- Para evitar situaciones peligrosas, no utilice el dispositivo para fines diferentes a los descritos en estas instrucciones. El uso inadecuado es peligroso y anula la garantía.
- Sólo para uso en interiores.
- **Los LED no son reemplazables.**
- **¡Atención!** Por favor, no mire directamente a la luz que emana del LED. No apunte directamente la luz LED hacia los ojos.
- Este producto no está pensado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades mentales, físicas y sensoriales reducidas o falta de conocimiento y/o la falta de conocimiento a menos que sean supervisados por una persona responsable de su seguridad o hayan recibido instrucciones acerca de cómo utilizar el producto.
- Niños deben ser supervisados para garantizar que no juegan con el producto.
- No use accesorios ni complementos distintos a los recomendados por el fabricante o vendidos junto con este producto. Instálelo siguiendo el manual del usuario.
- No toque, presione ni frote la superficie del producto con objetos afilados o puntiagudos.
- **¡Peligro!** Para reducir el riesgo de electrocución, no exponga el producto a la lluvia ni la humedad.
- El producto no debe exponerse a goteo ni salpicaduras, ni deben colocarse objetos llenos de líquido, como jarrones, sobre el producto.
- Asegúrese de que no penetren objetos o líquidos a través de las aberturas del alojamiento.
- No obstaculizar la circulación de aire tapando las ranuras de ventilación con objetos tales como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No coloque el producto cerca de dispositivos que producen fuertes campos magnéticos (por ejemplo motores, altavoces, transformadores).
- No exponga el producto a la luz directa del sol, humedad, suciedad, fuentes caliente de luz o fuertes campos magnéticos. No exponga el producto a temperaturas elevadas y fuertes vibraciones y evite tensiones mecánicas.
- Si el producto presenta daños, no lo use más y haga que lo repare un técnico cualificado, o póngase en contacto con nuestro departamento de servicio al cliente. No desmonte el producto y no trate de repararlo usted mismo.
- **¡Importante!** Compruebe para asegurarse de que el producto esté en buenas condiciones antes de usarlo. El producto no se debe utilizar si muestra algún signo de daño o si se sospecha que está defectuoso.

## 2. Finalidad de uso

El micrófono apto para grabación, presentación, transmisión en vivo y otras aplicaciones similares.

Este producto está diseñado solo para uso doméstico y no está pensado para uso comercial. Cualquier otro uso puede provocar daños en el producto o lesiones personales.

Imtron GmbH no asume ninguna responsabilidad por daños producidos al producto, a la propiedad o por lesiones personales debidas al uso inadecuado del producto o por su utilización para una finalidad distinta a la especificada por el fabricante.

### 3. Componentes

- A. Botón de silencio del micrófono con LED de estado
- B. Botón LED de modo
- C. Micrófono con iluminación LED
- D. Tornillo de bloqueo de la articulación
- E. Cable USB
- F. Soporte

### 4. Antes del primer uso

Lea atentamente esta guía de usuario para evitar daños o lesiones debido a un uso inadecuado. Preste especial atención a las instrucciones de seguridad. Guarde las instrucciones para eventuales consultas futuras e inclúyalas en el caso de transferir el dispositivo a terceros. Retire cuidadosamente todos los materiales de embalaje y compruebe que el dispositivo esté completo e íntegro. No utilice un dispositivo dañado.

### 5. Instalación

#### Montaje y conexión

- 1** Regule la posición del micrófono y gire el tornillo de bloqueo de la junta para asegurarlo.

**Nota:** Mantenga siempre el micrófono alejado de los amplificadores y altavoces para evitar interferencias de sonido durante la grabación.

#### Modo LED

Pulse el botón LED de modo para encender el LED, seleccione el modo LED o apague el LED.

- 2** Conecte el micrófono a su ordenador utilizando el cable USB.
- El controlador USB se configurará automáticamente al conectar el cable USB entre el puerto USB tipo C del micrófono y el puerto USB de su dispositivo (p. ej. el ordenador). Cuando se conecta el micrófono por primera vez, el ordenador configura y actualiza el controlador.
  - Toque el botón de silencio del micrófono para silenciar o activar el micrófono. Cuando el LED indicador de estado está en rojo, el micrófono se encuentra en silencio.

#### Observaciones

- Si el ordenador indica que no reconoce el dispositivo USB, reinicie el ordenador y conecte los auriculares a otro puerto USB.
- Si el micrófono no emite ningún sonido, compruebe si el sonido está silenciado.

### 6. Limpieza y cuidados

- Desconecte el producto de la fuente de alimentación antes de limpiarlo. Limpie el producto con un paño suave y húmedo y un producto de limpieza suave. Termine frotando con un paño seco. No utilice alcohol, acetona, benceno, limpiadores para fregar, etc. para limpiar el producto. No utilice cepillos duros u objetos metálicos.
- Nunca sumerja las piezas eléctricas del producto en agua u otros líquidos durante la limpieza o cuando lo esté utilizando. Nunca coloque el producto en agua corriente.

Español

## 7. Datos técnicos

|                                        |                                                                         |
|----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| Entrada de alimentación                | : USB 5 V $\overline{\text{---}}$ 100 mA                                |
| Conector                               | : USB-A                                                                 |
| Micrófono                              | : Ø9,7 x 6,7 mm                                                         |
| Patrones del micrófono                 | : Omnidireccional                                                       |
| Sensibilidad                           | : -32 dB $\pm$ 3 dB                                                     |
| Impedancia                             | : < 2,2 kΩ                                                              |
| Respuesta de frecuencia                | : 200-16000 Hz                                                          |
| Longitud del cable                     | : 1,45 m                                                                |
| Dimensiones                            | : 245 x 100 x 100 mm                                                    |
| Requisitos del sistema                 | : Windows® 7/8/10/11<br>MAC OS13, MAC OS14<br>Multiplataforma, p.e. PS5 |
| Peso                                   | : aprox. 252 g                                                          |
| Temperatura ambiente de funcionamiento | : 0 - 45 °C                                                             |

# Mode d'emploi

Vous venez d'acheter ce produit et nous vous en remercions. Lisez ce manuel d'utilisation pour tirer un profit optimal de toutes les fonctions du produit.

## 1. Consignes de sécurité

Consignes de sécurité importantes - veuillez les lire attentivement et les conserver pour une utilisation future.

- Lisez soigneusement le mode d'emploi avant première utilisation. Il contient des informations de sécurité importantes ainsi que des consignes relatives à l'utilisation et à l'entretien de l'appareil. Conservez le manuel pour une utilisation future et transmettez-le si vous cédez l'appareil à un tiers.
- Afin d'éviter toute situation dangereuse, n'utilisez pas l'appareil dans un autre but que celui décrit dans le manuel. Une utilisation incorrecte peut présenter un danger et annuler toute garantie.
- Utiliser en intérieur uniquement.
- **Les LEDs ne sont pas remplaçables.**
- **Attention !** Ne regardez pas directement la lumière émise par la LED. Ne dirigez pas la lumière LED directement dans les yeux.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) présentant une déficience physique, sensorielle ou mentale ou manquant d'expérience et/ou de connaissances, sauf si elles sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité ou si elles ont été initiées à l'utilisation de l'appareil.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne pas utiliser d'accessoires non recommandés par le fabricant ou non vendus avec ce produit. Installer selon cette notice.
- Ne pas toucher, appuyer ou gratter la surface du produit avec des objets coupants ou durs.
- **Danger !** Pour réduire le risque d'incendie et de choc électrique, ne pas exposer ce produit à la pluie ou à l'humidité
- L'appareil ne doit pas être exposé aux égouttements ou aux éclaboussures, et aucun objet rempli de liquide comme un vase ne doit y être posé.
- Veillez à ce qu'aucun objet ou liquide ne pénètre par les orifices du boîtier.
- La ventilation ne doit pas être gênée en recouvrant les ouvertures de ventilation avec des articles tels que des journaux, des nappes, des rideaux, etc.
- Ne pas poser l'appareil à proximité de dispositifs générant des forces magnétiques importantes (par exemple des moteurs, des enceintes, des transformateurs).
- Ne pas exposer l'appareil en plein soleil, à l'humidité, à la poussière, à des sources de lumière chaudes ou des champs magnétiques importants. Ne pas exposer l'appareil à des températures élevées et des fortes vibrations et éviter des tensions mécaniques importantes.
- Si le produit présente des signes de détérioration, ne l'utilisez plus et faites-le réparer par un technicien qualifié, ou prenez contact avec notre service client. Ne démontez pas le produit et n'essayez pas de le réparer vous-même.
- **Important !** Vérifiez que le produit est en parfait état de marche avant de l'utiliser. Le produit ne doit pas être utilisé s'il présente des signes d'endommagement ou s'il est suspecté d'être défectueux.

## 2. Utilisation recommandée

Le microphone convient à l'enregistrement, aux présentations, au streaming en direct et à d'autres applications similaires.

Cet appareil n'est destiné qu'à l'utilisation domestique et non pas à l'utilisation commerciale. Toute autre utilisation peut endommager l'appareil ou entraîner des blessures.

Imtron GmbH n'assume aucune responsabilité quant à des dommages au produit, à des dommages matériels ou à des blessures corporelles dus à une négligence ou un usage inapproprié du produit, ou à un usage du produit non indiqué par le fabricant.

### 3. Composants

- A. Bouton de sourdine du microphone avec LED d'état
- B. Bouton de mode LED
- C. Microphone avec éclairage LED
- D. Vis de blocage de l'articulation
- E. Câble USB
- F. Support

### 4. Avant de l'utiliser pour la première fois

Lisez attentivement ce mode d'emploi afin d'éviter tout dommage ou blessure liés à une mauvaise utilisation. Respectez surtout les consignes de sécurité. Conservez ces instructions pour référence future et remettez-les à des tiers lorsque vous leur prêtez cet appareil. Retirez avec précaution tous les matériaux d'emballage et vérifiez qu'il ne manque aucune pièce. N'utilisez pas un appareil endommagé.

### 5. Installation

#### Assemblage et connexion

- 1** Réglez la position du microphone et tournez le vis de blocage de l'articulation pour le serrer.

**Remarque :** Gardez toujours le microphone à l'écart des amplificateurs et des haut-parleurs pour éviter les interférences sonores lors de l'enregistrement.

#### Mode LED

Appuyez sur le bouton de mode LED pour allumer la LED, choisissez le mode LED ou éteignez la LED.

- 2** Connectez le microphone à un ordinateur en utilisant le câble USB.
  - Le pilote USB sera configuré automatiquement dès que vous connectez le câble USB sur le port USB de votre appareil (par exemple, un ordinateur). Lorsque le microphone est connecté pour la première fois, l'ordinateur configure et met à jour le programme du pilote.
  - Appuyez sur le bouton de mise en sourdine du microphone pour mettre en sourdine ou activer le microphone. Lorsque le LED d'état est rouge, le microphone est mis en sourdine.

#### Remarques

- Si l'ordinateur montre qu'il ne reconnaît pas le périphérique USB, redémarrez l'ordinateur et connectez le microphone à un autre port USB.
- S'il n'y a pas de son du microphone, vérifiez si le son est coupé.

### 6. Nettoyage et entretien

- Débranchez le produit de l'alimentation secteur avant de le nettoyer. Nettoyez le produit avec un chiffon doux et humide et un nettoyant doux. Terminez en l'essuyant avec un chiffon sec. N'utilisez pas d'alcool, d'acétone, de benzène, de nettoyants abrasifs, etc. pour nettoyer le produit. N'utilisez pas de brosses dures ou d'objets métalliques.
- Ne jamais immerger les parties électriques de l'appareil dans l'eau ou autres liquides durant le nettoyage ou l'utilisation. Ne jamais mettre l'appareil sous le robinet.

## 7. Données techniques

|                                        |                                                                                                    |
|----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Tension d'entrée                       | : USB 5 V  100 mA |
| Prise                                  | : USB-A                                                                                            |
| Microphone                             | : Ø9,7 x 6,7 mm                                                                                    |
| Sensibilité du microphone              | : Omnidirectional                                                                                  |
| Sensibilité                            | : -32 dB ±3 dB                                                                                     |
| Impédance                              | : < 2,2 kΩ                                                                                         |
| Réponse de fréquence                   | : 200-16000 Hz                                                                                     |
| Longueur du cordon                     | : 1,45 m                                                                                           |
| Dimensions                             | : 245 x 100 x 100 mm                                                                               |
| Configuration requise                  | : Windows® 7/8/10/11<br>MAC OS13, MAC OS14<br>Multi plateforme, par ex. PS5                        |
| Poids                                  | : environ 252 g                                                                                    |
| Température ambiante de fonctionnement | : 0 - 45 °C                                                                                        |

Magyar

# Használati útmutató

Köszönjük, hogy ezen termék megvásárlása mellett döntött. A termék kezelése egyszerű és egyértelmű és az üzemeltetési útmutató elolvasásával a felhasználók valamennyi jellemző előnyeit optimálisan élvezhetik.

## 1. Biztonsági utasítások

Fontos biztonsági előírások – kérjük figyelmesen olvassa el és őrizze meg későbbi felhasználásra.

- Az első használat előtt körültekintően olvassa el ezt az útmutatót. A biztonsági információk, valamint előírások fontos információkat tartalmaznak az Ön biztonsága, valamint a készülék használata és ápolása vonatkozásában. Őrizze meg az útmutatót és adja oda a készülékkel együtt, ha harmadik személynek továbbadja.
- A veszélyes helyzetek megelőzése érdekében ne használja a készüléket más célra, mint a jelen utasításban leírtak. A helytelen használat veszélyes és a garancia elvesztésével jár.
- Csak otthoni használatra. Szabadban nem szabad használni.
- Az LED-ek nem cserélhetők**
- Figyelem!** Ne nézzen közvetlenül a LED-sugárba. Ne irányítsa közvetlenül a LED-sugarat a szembe.
- Ezt a terméket nem használhatják olyan személyek (beleértve a gyerekeket is), akik fizikai, érzékszervi vagy szellemi kapacitásuk vagy tapasztalatatlanságuk és/vagy tudásbeli hiányosságuk miatt, felügyelet nélkül nem képesek a termék biztonságos használatára, vagy előzetesen nem kaptak a biztonságos használatról kielégítő oktatást.
- A gyermekre ügyeljen, hogy biztosan ne játszanak a készülékkel.
- Ne használjon olyan kiegészítőket vagy kellékeket, amelyeket a gyártó nem javasolt, vagy amelyek nem a készülékkel érkeztek. A kiegészítőket a jelen használati útmutatóban leírt módon helyezze üzembe.
- A készülék felületét ne érintse, nyomja vagy húzza éles vagy kemény tárggyal.
- Veszély!** A tűz és elektromos áramütés veszélyének elkerülése érdekében a készüléket ne tegye ki esőnek vagy párnának.
- A készülék nem tehető ki csöppenő vagy csapódó víznek, és folyadékkal töltött tárgyak, mint például vázák, nem helyezhetők a készülékre.
- Biztosítsa, hogy semmilyen tárgy vagy folyadék ne jusson a nyílásokon keresztül a borításon belülre.
- Ne akadályozza a szellőzést, ne fedje be semmivel a szellőző nyílásokat, pl. újsággal, asztalkendővel, függönnyel. stb.
- Ne tegye a terméket erős mágneses tereket generáló készülékek közelébe (pl. monitorok, hangszórók, transzformátorok).
- Ne tegye ki a terméket közvetlen napfénynek, nedvességnek, forró fényforrásoknak vagy erős mágneses mezőknek. Ne tegye ki a terméket magas hőmérsékletnek, erős rezgésnek és kerülje a magas mechanikai igénybevételt is.
- Amennyiben a termék károsodott, ne használja többé és javíttassa meg azt szakemberrel vagy forduljon az ügyfélszolgálatunkhoz. Ne szerelje szét a terméket és ne próbálja meg saját maga megjavítani.
- Fontos!** Használat előtt ellenőrizze, hogy a termék üzemképes állapotban van-e. A terméket nem szabad használni, ha sérülésre utaló jelek vannak rajta, vagy ha gyaníthatóan meghibásodott.

## 2. Rendeltetésszerű használat

Alkalmas felvételekhez, prezentációhoz, élő közvetítéshez és más hasonló alkalmazásokhoz.

A termék csak háztartási célú használatra szolgál, nem kereskedelmi célú használatra lett tervezve. Minden más használat a termék károsodását okozhatja vagy sérülésekhez vezethet.

Az Imtron GmbH nem vállal felelősséget a termék nem körültekintő, illetve helytelen használatából, valamint a gyártó által meghatározott rendeltetésétől eltérő használatból eredő, a készülékben vagy az Ön értékeiben bekövetkezett károkért, vagy személyi sérülésekért.

### 3. A készülék részei

- A. Mikrofon némító gomb állapotjelző LED-del
- B. LED üzemmód gomb
- C. Mikrofon LED világítással
- D. Csuklópánt csavar
- E. USB kábel
- F. Állvány

### 4. Az első használat előtt

Körültekintően olvassa el a használati útmutatót a helytelen használat miatt bekövetkező károsodások megelőzése érdekében. Vegye figyelembe a biztonsági utasításokat. Őrizze meg a használati útmutatót későbbi esetekre, és adja át ezt is, ha a készüléket átadja másnak. Távolítsa el a csomagolóanyagot és ellenőrizze a készüléket, hogy minden megvan-e és ép-e. Ne használja a készüléket, ha sérült.

### 5. Telepítés

#### Összeszerelés és csatlakoztatás

- 1** Állítsa be a mikrofon helyzetét, és csavarja el a csuklópánt csavarját a rögzítéshez.

**Megjegyzés:** A mikrofont mindig tartsa távol az erősítőktől és a hangszóróktól, hogy felvétel közben elkerülje az interferenciát.

#### LED üzemmód

Nyomja meg a LED üzemmód gombot a LED bekapcsolásához, a LED üzemmód kiválasztásához vagy a LED kikapcsolásához.

- 2** Csatlakoztassa a mikrofont a számítógéphez az USB-kábellel.

- Az USB-illesztőprogram automatikusan beállítódik, amint csatlakoztatja az USB-kábelt és az eszköz USB-portjait (pl. PC). A mikrofon első csatlakoztatásakor a számítógép beállítja és frissíti az illesztőprogramot.
- Nyomja meg a mikrofon némító gombját a mikrofon elnémításához vagy aktiválásához. Ha az állapotjelző LED pirosan világít, a mikrofon le van némítva.

#### Megjegyzések

- Ha a számítógép azt jelzi, hogy nem ismeri fel az USB-eszközt, indítsa újra a számítógépet, és csatlakoztassa a mikrofont egy másik USB-porthoz.
- Ha a mikrofonból nem jön hang, ellenőrizze, hogy a hang le van-e némítva.

### 6. Tisztítás és ápolás

- A tisztítás előtt válassza le a terméket a hálózatról. A termék tisztítását egy puha, nedves ruhával és kímélő tisztítószerrel végezze. Ezután törölje szárazra. A termék tisztításához ne használjon alkoholt, acetont, benzolt, súroló tisztítószeret, stb. Ne használjon kemény keféket vagy fémtárgyakat.
- Soha ne merítse a termék elektronikus alkatrészeit vízbe vagy más folyadékba használat vagy tisztítás közben. Soha ne tegye a készüléket folyóvíz alá.

Magyar

## 7. Műszaki adatok

|                                 |                                                                      |
|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| Bemeneti feszültség             | : USB 5 V $\pm$ 100 mA                                               |
| Aljzat                          | : USB-A                                                              |
| Mikrofon                        | : Ø9,7 x 6,7 mm                                                      |
| Mikrofonmintázatok              | : Omnidirectional                                                    |
| Érzékenység                     | : -32 dB $\pm$ 3 dB                                                  |
| Impedancia                      | : < 2,2 kΩ                                                           |
| Frekvenciaválasz                | : 200-16000 Hz                                                       |
| Zsinór hossza                   | : 1,45 m                                                             |
| Méretek                         | : 245 x 100 x 100 mm                                                 |
| Rendszerkövetelmények           | : Windows® 7/8/10/11<br>MAC OS13, MAC OS14<br>Többplatformos pl. P55 |
| Súly                            | : kb. 252 g                                                          |
| Működési környezet hőmérséklete | : 0 – 45 °C                                                          |

# Gebruiksaanwijzing

Wij feliciteren u met de aanschaf van dit product. De werking van dit product is eenvoudig en rechttoe rechtaan en door het lezen van deze gebruiksaanwijzing zullen de gebruikers de optimale voordelen van al zijn kenmerken ondervinden.

## 1. Veiligheidsrichtlijnen

Belangrijke veiligheidsinstructies – lees deze alstublieft zorgvuldig door en bewaar ze voor later gebruik.

- Lees deze gebruikershandleiding zorgvuldig voor gebruik. Het omvat belangrijke veiligheidsinformatie alsook instructies voor het gebruik en onderhoud van het apparaat. Bewaar de handleiding voor later gebruik en voeg het bij het apparaat wanneer deze gebruikt wordt door iemand anders.
- Om gevaarlijke situaties te voorkomen, gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden als die omschreven staan in de instructies. Verkeerd gebruik is gevaarlijk en laat de garantie vervallen.
- Allen voor gebruik binnenshuis.
- **LED's zijn niet vervangbaar.**
- **Attentie!** Gelieve niet direct in het licht dat van de LED komt te kijken. Richt de LED niet direct in de op de ogen.
- Dit product is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of mentale vermogens of personen die geen ervaring en / of kennis hebben m.b.t. het apparaat, tenzij zij onder toezicht staan van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon of instructies m.b.t. het gebruik van het apparaat hebben ontvangen.
- Kinderen dienen onder toezicht te worden gehouden, om te voorkomen dat zij met het apparaat gaan spelen.
- Gebruik geen andere hulpstukken of accessoires dan die zijn aangeraden door de fabrikant of zijn bijgeleverd met dit product. Installeer het apparaat in overeenkomst met de gebruikshandleiding.
- Het apparaat niet aanraken met scherpe of harde voorwerpen, of er met dergelijke voorwerpen overheen wrijven of tegenaan duwen.
- **Gevaar!** Om het risico op brand of elektrische schok te reduceren, dient het product niet aan regen of vocht te worden blootgesteld.
- Dit apparaat dient niet te worden blootgesteld aan druppelende of opspattende vloeistoffen en er dienen geen met vloeistof gevulde voorwerpen zoals vazen op het apparaat te worden geplaatst.
- Zorg ervoor dat er geen vloeistoffen door de openingen de behuizing binnendringen.
- De luchtcirculatie niet verhinderen door de ventilatieopeningen af te dekken met voorwerpen als kranten, tafelkleden, gordijnen enz.
- Plaats het apparaat niet in de nabijheid van apparaten die een sterk magnetisch veld produceren (bijv. motoren, luidsprekers, transformatoren).
- Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht, vocht, vuil, hete lampen of sterke magnetische velden. Stel het apparaat niet bloot aan hoge temperaturen en sterke trillingen en vermijd sterke mechanische belastingen.
- Als het product schade toont, gebruik het dan niet langer en laat het repareren door een gekwalificeerd technicus, of neem contact op met onze klantenservice afdeling. Demonteer het product niet, en probeer niet om het zelf te repareren.
- **Belangrijk!** Controleer voor gebruik of het product in een bruikbare staat verkeert. Het product mag niet worden gebruikt als het tekenen van schade vertoont of als het vermoeden bestaat dat het defect is.

## 2. Voorgenomen gebruik

De studiomicrofoon is geschikt voor opname, presentatie, live-streaming en andere soortgelijke toepassingen.

Dit apparaat is ontworpen voor huishoudelijk gebruik en is niet bedoeld voor commercieel gebruik. Leder ander gebruik kan resulteren in schade aan het product of verwondingen.

Imtron GmbH aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade aan het product, schade aan eigendommen of lichamelijk letsel als gevolg van onzorgvuldig of oneigenlijk gebruik van het product, of gebruik van het product die niet voldoet aan het doel opgegeven door de fabrikant.

### 3. Onderdelen

- A. Knop voor dempen van microfoon met status-led
- B. Led-modusknop
- C. Microfoon met ledverlichting
- D. Verbindingsstuk met borgschroef
- E. USB-kabel
- F. Statief

### 4. Voor het eerste gebruik

Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig om schade of verwondingen door foutief gebruik te vermijden. Besteed vooral aandacht aan de veiligheidsinstructies. Bewaar de instructies voor later gebruik en geef ze me wanneer u het apparaat aan derden uitleent. Verwijder zorgvuldig alle verpakkingsmaterialen en controleer het apparaat op volledigheid en integriteit. Gebruik geen beschadigd apparaat.

### 5. Installatie

#### Montage en aansluiting

- 1** Pas de positie van de microfoon aan en draai het verbindingsstuk met vergrendeling om hem vast te zetten.

**Opmerking:** Houd de microfoon altijd uit de buurt van versterkers en luidsprekers om geluidsstoring tijdens het opnemen te voorkomen.

#### LED-modus

Druk op de LED-modusknop om de led in te schakelen, kies de led-modus of schakel de LED- uit.

- 2** Sluit de microfoon aan op uw computer met de meegeleverde USB-kabel.

- Het USB-stuurprogramma wordt automatisch ingesteld zodra u de USB-kabel en de USB-poort van uw apparaat (bijvoorbeeld pc) aansluit. Als de microfoon voor de eerste keer wordt aangesloten, wordt het stuurprogramma door de computer geïnstalleerd en bijgewerkt.
- Druk op de knop voor het dempen van de microfoon om de microfoon te dempen of te activeren. Als de status-LED rood is, is de microfoon gedempt.

#### Opmerkingen

- Als de computer aangeeft dat hij het USB-apparaat niet herkent, start u de computer opnieuw op en sluit u de microfoon aan op een andere USB-poort.
- Als er geen geluid uit de microfoon komt, controleer dan of het geluid gedempt is.

### 6. Reiniging en zorg

- Ontkoppel het product van het stopcontact voordat u het reinigt. Reinig het product met een zachte, vochtige doek en een mild reinigingsmiddel. Veeg het daarna af met een droge doek. Gebruik geen alcohol, aceton, benzeen, schuur reinigingsmiddelen etc. om het product te reinigen. Gebruik geen harde borstels of metalen voorwerpen.
- Dompel de elektrische onderdelen van het apparaat nooit in water of andere vloeistoffen tijdens het gebruik of als u dit aan het reinigen bent. Plaats het apparaat nooit onder stromend water.

## 7. Technische gegevens

|                               |                                                                                                    |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ingangsspanning               | : USB 5 V  100 mA |
| Aansluiting                   | : USB-A                                                                                            |
| Microfoon                     | : Ø9,7 x 6,7 mm                                                                                    |
| Microfoonpatronen             | : Omnidirectional                                                                                  |
| Gevoeligheid                  | : -32 dB ±3 dB                                                                                     |
| Impedantie                    | : < 2,2 kΩ                                                                                         |
| Frequentierespons             | : 200-16000 Hz                                                                                     |
| Kabellengte                   | : 1,45 m                                                                                           |
| Afmetingen                    | : 245 x 100 x 100 mm                                                                               |
| Systeemvereisten              | : Windows® 7/8/10/11<br>MAC OS13, MAC OS14<br>Multi platform, b.v. PS5                             |
| Gewicht                       | : ca. 252 g                                                                                        |
| Bedrijfs omgevingstemperatuur | : 0 - 45 °C                                                                                        |

# Instrukcja obsługi

Gratulujemy zakupu naszego produktu. Obsługa produktu jest prosta i zrozumiała a dzięki przeczytaniu tej instrukcji obsługi użytkownicy będą mogli skorzystać ze wszystkich korzyści wynikających z jego właściwości.

## 1. Instrukcje Bezpieczeństwa

Gratulujemy zakupu tego produktu. Prosimy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją do późniejszego wglądu.

- Przed użyciem urządzenia prosimy o uważne zapoznanie się z niniejszą instrukcją. Zawiera ona ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, a także instrukcją użytkowania i konserwacji urządzenia. Instrukcję należy zachować na wypadek wątpliwości w przyszłości, lub przekazania urządzenia osobie trzeciej.
- Aby uniknąć niebezpiecznych sytuacji nie należy używać urządzenia w celu innym niż podano w instrukcji. Nieprawidłowe użycie jest niebezpieczne i powoduje utratę gwarancji.
- Tylko do użytku w pomieszczeniach.
- **Nie można wymieniać świateł LED**
- **Uwaga!** Nie wolno patrzeć bezpośrednio w wiązkę światła LED. Nie wolno kierować wiązki światła LED bezpośrednio w stronę oczu.
- Produkt ten nie jest przeznaczony do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych czy możliwościach umysłowych lub braku doświadczenia i/lub braku wiedzy, o ile nie są one nadzorowane przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo lub otrzymały instrukcje dotyczące korzystania z produktu.
- Dzieci powinny być pod nadzorem, który zapewnia, iż nie będą bawiły się produktem.
- Nie używaj dodatków i akcesoriów innych, niż te rekomendowane przez producenta lub sprzedawane w zestawie. Instaluj zgodnie z tą instrukcją obsługi.
- Nie dotykaj, nie pchaj, ani nie pocieraj powierzchni urządzenia żadnym ostrym lub twardym przedmiotem.
- **Niebezpieczeństwo!** Aby zmniejszyć ryzyko odnieć lub porażenia prądem, nie wystawiaj urządzenia na deszcz lub wilgoć.
- Urządzenia nie wolno narażać na zalanie cieczą; na urządzeniu nie należy stawiać pojemników z cieczą (np. wazonów).
- Upewnij się, że żadne przedmioty lub płyny nie przedostają się do środka przez otwory w obudowie.
- Nie blokować wentylacji poprzez zakrywanie otworów wentylacyjnych innymi przedmiotami, jak np. gazetą, obrusem, zasłoną itp.
- Nie umieszczaj produktu w pobliżu urządzeń wytwarzających silne pole magnetyczne (np.: silniki, głośniki, transformatory).
- Nie wystawiaj produktu na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, wilgoci, brudu, gorących źródeł światła lub silnych pól magnetycznych. Nie wystawiaj urządzenia na działanie wysokich temperatur i silnych wibracji oraz wysokich naprężeń mechanicznych
- W przypadku uszkodzenia produktu nie należy z niego dłużej korzystać, konieczna jest jego naprawa przez wykwalifikowanego serwisanta. Nie wolno rozmontowywać produktu i próbować naprawiać go samemu!
- **Ważne!** Przed użyciem sprawdź, czy produkt jest w dobrym stanie. Produkt nie może być używany, jeśli ma ślady uszkodzeń lub istnieje podejrzenie o jego wadę.

## 2. Przeznaczenie użytkowe

Nadaje się do nagrywania, prezentacji, transmisji na żywo i podobnych zastosowań.

Produkt ten jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego i nie nadaje się do użytku komercyjnego. Użycie jakichkolwiek innych może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia lub do obrażeń ciała.

Imtron GmbH nie bierze żadnej odpowiedzialności za uszkodzenie produktu, szkody majątkowe czy jakiegokolwiek obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym użytkowaniem produktu czy użytkowaniem produktu do celu innego niż ten określony przez producenta.

### 3. Budowa

- A. Przycisk wyciszania mikrofonu z diodą LED stanu
- B. Przycisk trybu diody LED
- C. Mikrofon z podświetleniem LED
- D. Śruba blokująca przegub
- E. Kabel USB
- F. Statyw

### 4. Przed pierwszym użyciem

Należy zapoznać się z tym przewodnikiem, aby uniknąć uszkodzeń lub obrażeń spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem. Należy zwrócić szczególną uwagę na instrukcję, którą należy zachować w przypadku wątpliwości lub przekazania urządzenia osobie trzeciej. Wszystkie elementy opakowania należy ostrożnie zdjąć, a następnie sprawdzić urządzenie pod kątem kompletności i ewentualnych uszkodzeń. Nie wolno używać urządzenia, które jest uszkodzone.

### 5. Instalacja

#### Montaż i podłączenie

**1** Ustaw mikrofon i dokręć śrubę blokującą przegub, aby go unieruchomić.

**Wskazówka:** Zawsze trzymaj mikrofon z dala od wzmacniaczy i głośników, aby uniknąć zakłóceń dźwięku podczas nagrywania.

#### Tryb diody LED

Naciśnij przycisk trybu diody LED, aby włączyć diodę LED, wybrać tryb diody LED lub wyłączyć diodę LED.

**2** Podłącz mikrofon do komputera za pomocą kabla USB.

- Sterownik USB zostanie skonfigurowany automatycznie zaraz po podłączeniu kabla USB do portu USB urządzenia (np. komputera). Po pierwszym podłączeniu mikrofonu komputer skonfiguruje i zaktualizuje program sterownika.
- Aby wyciszyć lub aktywować mikrofon, naciśnij przycisk wyciszania mikrofonu. Gdy dioda LED stanu świeci się na czerwono, mikrofon jest wyciszony.

#### Uwagi

- Jeśli komputer nie rozpozna urządzenia USB, zrestartuj komputer i podłącz mikrofon do innego portu USB.
- Jeśli mikrofon nie przenosi dźwięku, sprawdź, czy dźwięk nie jest wyciszony.

### 6. Czyszczenie i pielęgnacja

- Przed czyszczeniem produkt należy odłączyć od zasilania. Produkt należy czyścić miękką, lekko zwilżoną ściągą z łagodnym płynem do mycia. Na koniec produkt należy wycisnąć suchą ściągą. W celu czyszczenia nie wolno używać alkoholu, acetonu, benzenu lub środków szorujących. Nie wolno używać twardych szczotek lub innych metalowych przedmiotów.
- Nigdy nie zanurzaj części elektrycznych w wodzie lub innych płynach podczas czyszczenia ani podczas pracy. Nigdy nie umieszczaj urządzenia pod bieżącą wodą.

Polski

## 7. Dane techniczne

|                              |                                                                         |
|------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| Napięcie wejściowe           | : USB 5 V $\overline{\text{USB}}$ 100 mA                                |
| Gniazdo                      | : USB-A                                                                 |
| Mikrofon                     | : Ø9,7 x 6,7 mm                                                         |
| Charakterystyka mikrofonu    | : Omnidirectional                                                       |
| Czułość                      | : -32 dB $\pm$ 3 dB                                                     |
| Impedancja                   | : < 2,2 kΩ                                                              |
| Zakres częstotliwości        | : 200-16000 Hz                                                          |
| Długość przewodu             | : 1,45 m                                                                |
| Wymiary                      | : 245 x 100 x 100 mm                                                    |
| Wymagania systemowe          | : Windows® 7/8/10/11<br>MAC OS13, MAC OS14<br>Wieloplatformowy, np. PS5 |
| Waga                         | : ok. 252 g                                                             |
| Temperatura środowiska pracy | : 0 – 45 °C                                                             |